

### HK\$100 餐飲電子優惠券條款及細則

1. 此電子優惠券只適用於發出日起計 14 天內在時代廣場參與之指定商戶內使用，逾期無效。已逾期之電子優惠券恕不重發。
2. 於時代廣場參與之指定商戶內消費滿 HK\$200，即可使用「HK\$100 餐飲電子優惠券 (TSGD2603)」乙張，每次交易最多可使用「HK\$100 餐飲電子優惠券 (TSGD2603)」**5 張**。
3. 此電子優惠券僅適用於**堂食**。
4. 每次交易只能使用同一會員賬戶下的電子優惠券。
5. 此電子優惠券**不可**與其他由商場發出之優惠券或現金券一起使用。
6. 每張電子優惠券只能使用乙次，不可重複使用。
7. 此電子優惠券必須於付款前出示及使用，過後恕不受理。
8. 此電子優惠券不可用作購買任何禮品卡、禮券或增值商戶儲值卡。**電子優惠券之使用須視乎個別商戶之條款及細則而定，顧客請向參與商戶查詢詳情**，內容如有更改，恕不另行通知。
9. 此電子優惠券不可轉售、不能兌換現金或換成其他禮品，並不設退換。時代廣場有限公司有權收回或取消用作轉售用途之電子優惠券。
10. 所有使用電子優惠券之交易並不可於商戶要求退款；只可根據個別參與商戶的相關條款轉換商品（如適用）。
11. 時代廣場有限公司保留更改有關使用此電子優惠券之條款及細則，以及參與商戶名單之權利，而毋須另行通知。
12. 如有任何爭議，時代廣場有限公司及參與商戶保留最終決定權。

### HK\$100 Fit & Glow 購物電子優惠券條款及細則

1. 此電子優惠券只適用於發出日起計 14 天內在時代廣場參與之指定商戶內使用，逾期無效。已逾期之電子優惠券恕不重發。
2. 於時代廣場參與之指定商戶內消費滿 HK\$200，即可使用「HK\$100 Fit & Glow 購物電子優惠券 (TSGS2603)」乙張，每次交易最多可使用「HK\$100 Fit & Glow 購物電子優惠券 (TSGS2603)」**10 張**。
3. 每次交易只能使用同一會員賬戶下的電子優惠券。
4. 此電子優惠券**不可**與其他由商場發出之優惠券或現金券一起使用。
5. 每張電子優惠券只能使用乙次，不可重複使用。
6. 此電子優惠券必須於付款前出示及使用，過後恕不受理。
7. 此電子優惠券不可用作購買任何禮品卡、禮券、金粒、金條或增值商戶儲值卡。**電子優惠券之使用須視乎個別商戶之條款及細則而定，顧客請向參與商戶查詢詳情**，內容如有更改，恕不另行通知。
8. 此電子優惠券不可轉售、不能兌換現金或換成其他禮品，並不設退換。時代廣場有限公司有權收回或取消用作轉售用途之電子優惠券。
9. 所有使用電子優惠券之交易並不可於商戶要求退款；只可根據個別參與商戶的相關條款轉換商品（如適用）。
10. 時代廣場有限公司保留更改有關使用此電子優惠券之條款及細則，以及參與商戶名單之權利，而毋須另行通知。
11. 如有任何爭議，時代廣場有限公司及參與商戶保留最終決定權。

### 一般條款及細則

1. 活動推廣期為 2026 年 3 月 25 日至 4 月 23 日，包括首尾兩天（下稱「推廣期」），有關消費及獎賞換領必須在即日內進行。逾期恕不受理。
2. 顧客必須於時代廣場手機應用程式登記成為時代廣場「Team Times」會員（下稱「會員」），方可參與換領獎賞。每位顧客只可登記成為會員一次，時代廣場有限公司有權要求會員出示其身份證明檔作核實用途。
3. 每位會員每日只可參與換領乙次。每張有效單據只可用作登記換領一次；**不可與其他推廣活動及優惠同時使用**，VIC 積分累積和免費停車優惠除外。
4. 獎賞於整個推廣期內數量有限，先到先得，換完即止。獎賞換罄後換領活動即時終止而不作另行通知，會員可於換領處查詢獎賞之換領情況。
5. 會員必須親自到換領處換領獎賞，恕不接受時代廣場商戶員工及其他顧客代會員換領。
6. 指定電子消費只限 EPS、信用卡、八達通、Apple Pay、Google Pay、Samsung Pay、微信支付、支付寶、拍住賞、BoC Pay、PayMe by HSBC 及雲閃付。
7. 會員必須即場登入並出示其本人消費之實體信用卡、易辦事卡或八達通卡；相關之商戶機印單據正本；以及電子付款存根正本（以手機程式付款需即時登入並出示交易記錄，截圖恕不接受），同一名會員最多可累積 3 套於不同商戶之消費單據，方可參加活動。現金、Reward Cash、Cash Dollar、時代廣場及任何商戶之禮品卡/禮

券，及其他付款形式恕不接受。商戶機印單據及電子錢付款存根/已登入手機付款程式之交易記錄上之姓名必須與會員本人之實體信用卡、易辦事卡或八達通上之姓名或號碼相同。時代廣場有限公司有權要求會員出示其身分證明文件，並複印商戶機印單據及電子付款存根影像作內部審核之用。如會員拒絕提供有關上述資料，時代廣場有限公司保留權利拒絕為會員換領獎賞。複印影像只會被保存作上述用途，並會於活動結束後三個月內銷毀。

8. 就本推廣而言，合資格消費不包括以下類別的消費或單據：
  - a. 任何網上或遙距之付款/轉賬、增值之單據及購買現金券/禮券/禮品卡及購買會籍；
  - b. 任何使用商戶現金券/禮券/禮品卡之簽賬交易；
  - c. 任何銀行費用、會籍費用(包括但不限於供金會、珠寶會及健身會籍)、醫療費用、保險及投資費用、電訊服務、繳費服務、停車場費用、汽車美容服務及餐廳食肆的婚宴與私人/商業宴會；
  - d. 電子錢包的增值或八達通增值服務；
  - e. 任何貨品及餐飲訂金單據；
  - f. 任何重印單據、單據之影印副本、分拆之單據及手寫單據；及
  - g. 任何 SHISEIDO GINZA TOKYO (Suite 1701 Tower 1)、PICOLABB WELLNESS & REJUVENATION (Suites 1504B Tower 1)、Polyvision (Suite 1703-5 Tower 1)、Bipo (Suite 1702A Tower 1)、期間限定店及特賣場消費之單據。
9. 有關分期付款之簽賬，只會計算其付款當日第一次的分期付款金額以參加本推廣，客戶須於付款當日換領獎賞，而該分期交易之餘額不可再換領獎賞。
10. 所有已換領獎賞之消費單據不可於商戶要求退款；如必須退款，請先到換領處退回換領之獎賞。
11. 所有獎賞均不可轉售、不能兌換現金或換成其他禮品，並不設退換。時代廣場有限公司有權收回或取消用作轉售用途之獎賞。
12. 電子優惠券只適用於發出日起計 14 天內在時代廣場參與之指定商戶內使用，逾期無效，電子優惠券受有關條款及細則約束，詳情請參閱電子優惠券及向參與商戶查詢。
13. 時代廣場之商戶職員均不能參與是次活動，以示公允。
14. 如有任何爭議，時代廣場有限公司保留最終決定權。

查詢熱線: 2118 8900

#### T&C of HK\$100 Dining e-Coupon:

1. This e-Coupon can only be used for spending at the participating merchant at Times Square and valid for 14 days from the issue date. Expired and unused e-Coupon will neither be extended nor re-issued.
2. ONE \$100 Dining e-Coupon (TSGD2603) can be used upon spending of HK\$200 or above at the participating merchant at Times Square. A maximum of **FIVE** \$100 Dining e-Coupons (TSGD2603) can be used in each transaction.
3. This e-Coupon is valid for **dine-in** only.
4. Each transaction can only use e-Coupons under the same member's account.
5. This e-Coupon **cannot** be used in conjunction with other coupons/vouchers issued by Times Square.
6. Each e-Coupon can be redeemed once only.
7. This e-Coupon must be presented before payment. No retrospective arrangement can be made.
8. This e-Coupon cannot be used to purchase any gift cards, vouchers, or to top up merchant stored-value cards. **The usage of the e-Coupon is subject to the terms and conditions of each participating merchant, please check with the participating merchants for details.** The details & terms are subject to change without prior notice.
9. This e-Coupon is not for sale, non-exchangeable for cash and/or other gifts, and is non-returnable. Times Square Limited reserves the right to collect or cancel the e-Coupon used for sale.
10. All transactions with the use of e-Coupon are NOT eligible for refund from the outlets; and can just exchange to other items according to the corresponding policies of each participating outlet (if applicable).
11. Times Square Limited reserves the right to change the terms & conditions and the list of participating outlets in relation to the use of this e-Coupon without prior notice.
12. In case of any dispute, the decision of Times Square Limited and the participating outlets shall be the final.

### T&C of HK\$100 Shopping e-Coupon:

1. This e-Coupon can only be used for spending at the participating merchant at Times Square and valid for 14 days from the issue date. Expired and unused e-Coupon will neither be extended nor re-issued.
2. ONE \$100 Shopping e-Coupon (TSGS2603) can be used upon spending of HK\$200 or above at the participating merchant at Times Square. A maximum of **TEN** \$100 Shopping e-Coupons (TSGS2603) can be used in each transaction.
3. Each transaction can only use e-Coupons under the same member's account.
4. This e-Coupon **cannot** be used in conjunction with other coupons/vouchers issued by Times Square.
5. Each e-Coupon can be redeemed once only.
6. This e-Coupon must be presented before payment. No retrospective arrangement can be made.
7. This e-Coupon cannot be used to purchase any gift cards, vouchers, pure gold grain or pure gold bars, or to top up merchant stored-value cards. **The usage of the e-Coupon is subject to the terms and conditions of each participating merchant, please check with the participating merchants for details.** The details & terms are subject to change without prior notice.
8. This e-Coupon is not for sale, non-exchangeable for cash and/or other gifts, and is non-returnable. Times Square Limited reserves the right to collect or cancel the e-Coupon used for sale.
9. All transactions with the use of e-Coupon are NOT eligible for refund from the outlets; and can just exchange to other items according to the corresponding policies of each participating outlet (if applicable).
10. Times Square Limited reserves the right to change the terms & conditions and the list of participating outlets in relation to the use of this e-Coupon without prior notice.
11. In case of any dispute, the decision of Times Square Limited and the participating outlets shall be the final.

### General Terms & Conditions:

1. Promotion period is from 25 March 2026 – 23 April 2026. Sales transaction and reward redemption must fall on the same day. Receipts that are out of the Promotion Period are not accepted.
2. Customers are required to download Hong Kong Times Square APP and register as Team Times member to join this promotion and enjoy the rewards. Each customer can register as Member ONCE only. Times Square Limited reserves the right to request Member to present their proof of identity for verification.
3. Each member can redeem the Reward once on each day. **Each valid receipt is eligible for a single redemption registration and cannot be used across multiple reward programs,** with the exception of VIC points accumulation and free parking offer.
4. Rewards have a limited total quota for the entire promotional period, available on a first-come, first-served basis while stocks last. The redemption will be terminated once the rewards are fully redeemed without prior notice. Members can enquire about the status of reward distribution at redemption counter.
5. Members must redeem the gift in person. Redemption by sales staff of Times Square tenants and other persons on behalf of Members will not be accepted.
6. Redemption is only applicable to designated electronic payment methods, including EPS, Credit Card, Octopus, Apple Pay, Google Pay, Samsung Pay, WeChat Pay, Alipay, Tap & Go, BoC Pay, PayMe by HSBC and UnionPay App.
7. Members are required to login onsite and present their own physical credit card(s)/ EPS card(s)/ Octopus Card(s) used for the spending; corresponding original machine-printed receipt(s) from Times Square's outlet(s) and electronic payment slip(s) Members are required to login the App and show the transaction(s) for mobile payment (screen cap is not accepted). A maximum of 3 sets of receipts from different merchants by the same Member can be accumulated for each redemption. Cash, Reward Cash, Cash Dollar, Gift Card/Voucher of Times Square & any tenants, and other payment methods are NOT accepted. To be eligible for redemption, all machine-printed receipt(s) and electronic payment slip(s)/transaction record (s) of logged-in mobile payment App must be supplemented with the corresponding physical credit card(s)/ EPS card(s)/Octopus Card(s), showing the same name/card number of the Member. Times Square Limited reserves the right to request Members to present their proof of identity and capture the images of machine-printed receipt(s) from outlet(s) and corresponding electronic payment slip(s)/transaction record(s) in logged-in mobile payment App for verification and internal control purposes. Times Square Limited reserves the right to not process the redemption if Members refuse to provide the relevant information. Related images collected are retained for the above purposes only and will be destroyed within three months upon the completion of the campaign.

8. In respect of the Promotion, the following types of transactions or receipts are NOT applicable for that calculation of Eligible Spending:
  - a. Online or out of store payment/ transfer, value-adding receipts, purchase of cash vouchers/ gift vouchers/ gift cards and membership fee payment;
  - b. Spending with tenants' cash vouchers/gift vouchers/gift cards;
  - c. Receipts from bank charges, membership fee payment (including but not limited to gold club / jewellery club and fitness club), medical charges, insurance & investment fee payment, telecommunications services, bill payment services, car parking fees, car wash services, wedding banquets, private and corporate functions at F&B outlets;
  - d. Reloads of e-wallet or Octopus automatic add-value services;
  - e. Receipts for deposit payments for F&B or any merchandise;
  - f. Duplicate receipts, photocopied receipts, splitting of receipts and handwritten receipts;
  - g. Receipts from SHISEIDO GINZA TOKYO (Suite 1701 Tower 1), PICOLABB WELLNESS & REJUVENATION (Suite 1504b Tower 1), Polyvision's (Suite 1703-5 Tower 1), Bipo (Suite 1702A Tower 1), as well as receipts from Pop-up and Bazaar, are not eligible for the related promotions.
9. Only the first payment of instalment on the transaction day will be counted for joining this program, and the remaining balance of that instalment transaction is not accepted for joining any promotion program.
10. All spending receipts that have been used for redemption are NOT eligible for refund from the outlets. If customers MUST get the refund, they should return the redeemed rewards to the redemption counter prior to refund.
11. All rewards are non-exchangeable and non-returnable after redemption. Times Square Limited reserves the right to reclaim or cancel the rewards used for resale purposes.
12. e-Coupons are valid for use only within 14 days from the date of issue at the designated participating merchants in Times Square and will be invalid if expired. Terms and conditions apply. Customers should refer to e- Coupons and contact participating merchants for details for respective usage terms and details.
13. Times Square Limited reserves the right to change the terms & conditions and the list of participating outlets in relation to the use of this e-Coupon without prior notice.
14. In case of any dispute, the decision of Times Square Limited and the participating outlets shall be the final.

Hotline: 2118 8900